A5 size/page 正面 front

IT

SET 3 FARETTI LED A FORMA DI PIETRA

MANUALE DI ISTRUZIONI

Prima di utilizzare il vostro prodotto, leggere attentamente le istruzioni contenute in questo manuale.
Se il prodotto viene passato a terzi, accertarsi di consegnare loro anche il manuale di istruzioni.

AVVERTENZA SULLA SICUREZZA

AVVERTENZA PERICOLO DI MORTE!
- Non lasciare le batterie a portata di mano dei bambini. Non lasciare le batterie incustodite in luoghi facilmente accessibili, poiché potrebbero essere inghiottite da bambini o animali domestici.
- Nel caso in cui una batteria venga inghiottita, contattare immediatamente un dottore!
- L'utilizzo del prodotto non è consentito ai bambini o alle persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o intellettuali, oppure sprovviste della necessaria conoscenza dell'apparecchio. Per l'uso dell'apparecchio da parte di questa categoria di persone è necessaria la supervisione di un responsabile della loro sicurezza e in ogni caso non lasciare che i bambini giochino con esso.
- Non lasciare mai i bambini incustoditi con il materiale per imballaggio. Sussiste il rischio di soffocamento a causa di tale materiale. Spesso i bambini sottovalutano i pericoli. Tenere i bambini sempre a dovuta distanza dal prodotto.
- Questo prodotto non è un giocattolo, non deve

trovarsi alla portata dei bambini. I bambini non riescono a valutare i pericoli legati all'utilizzo di prodotti elettrici.
- Non usare il prodotto nel caso in cui sussista un qualsivoglia difetto.

PERICOLO DI ESPLOSIONE!
- Non utilizzare i faretti a LED in zone a rischio esplosione quali luoghi dove vi sono gas o polveri infiammabili.
- Utilizzare solamente batterie del tipo suggerito. Altre tipologie di batterie potrebbero esplodere nel corso del caricamento.

Non fissare la luce LED.
Non indirizzare il fascio di luce verso i propri occhi o verso gli occhi di altre persone o/e animali.
Controllare che il pannello non sia coperto, questo può inficiare il corretto funzionamento del faretto.
Le temperature incidono sulla durata della batteria, nel caso in cui il prodotto non venga utilizzato per un lungo lasso di tempo, pulirlo e conservarlo in un luogo asciutto.
I LED non sono sostituibili.

AVVERTENZE PER LE BATTERIE
Le batterie non devono essere esposte a fonti di calore come fuoco, sole o simili fonti.
Rimuovere le batterie se iniziano a scaldarsi

oppure se sapete di non utilizzare l'apparecchio per un lungo periodo.
- Le batterie devono essere installate in modo corretto nell'apposito vano batterie.
- Quando rimuovete le batterie perchè a fine vita o danneggiate, smaltitele secondo le regolamentazioni nazionali vigenti e di seguito riportate.
- In caso di perdita di liquido della batteria, rimuovere tutte le batterie, evitando che il liquido fuoriuscito vada a contatto con la pelle o i vestiti.

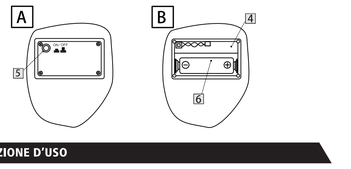
Se il liquido della batteria viene a contatto con la pelle o gli indumenti, lavare con acqua immediatamente.
Prima di inserire nuove batterie, pulire accuratamente il vano batterie con un panno di carta, e seguire le raccomandazioni del costruttore della batteria per la pulizia.

• Attenzione! Pericolo di esplosione se la batteria viene sostituita con un tipo scorretto.
Usare e sostituire solo batterie con la stessa dimensione e tipo.
Un uso improprio delle batterie può causare perdite di liquido, surriscaldamento o esplosione.
Tale liquido è corrosivo e può essere tossico.
Può causare ustioni della pelle e degli occhi, ed è nocivo da ingerire.
Per ridurre il rischio di infortunio:

• Tenere le batterie fuori dalla portata dei bambini.
• Non riscaldare, aprire, forare, tagliare o gettare le batterie nel fuoco.
• Non mischiare batterie vecchie e nuove o batterie di diverso tipo.
• Non lasciare oggetti metallici che possano andare a contatto con i terminali della batteria e quindi possano riscaldarsi e/o provocare ustioni.

COMPONENTI

1. Sasso
2. Pannello fotovoltaico
3. LED
4. Vano porta batterie
5. Interruttore di accensione/spegnimento
6. Batterie



DESTINAZIONE D'USO

Il set 3 faretti è destinato per ambienti esterni. Altri usi o modifiche del prodotto possono comportare rischi come corto circuito, incendio, scosse elettriche e danneggiamento al prodotto stesso. Il costruttore non si assume alcuna responsabilità per eventuali danni causati da un impiego non conforme alla destinazione d'uso. Il prodotto non è destinato all'uso professionale.

CONTENUTO DELLA CONFEZIONE

Aprire il prodotto e controllare l'integrità del prodotto stesso e le condizioni delle componenti.

Set 3 faretti LED a forma di pietra
1 Batteria x 1.2V Ni-Mh, AA / 300 mAh ciascun faretto
1 Manuale di istruzioni

DATI TECNICI

1 batteria x 1.2V Ni-Mh / AA / 300 mAh ciascun faretto
4 LED per ogni lampada (non sostituibili)
Potenza nominale: 0.06 W ciascun LED
Cella fotovoltaica: 40 mA
Dimensioni: 13.5x9.5x11cm

PER UN CORRETTO FUNZIONAMENTO

Osservare attentamente i seguenti punti per un corretto funzionamento del prodotto:

- Scegliere un punto in cui il pannello fotovoltaico possa essere esposto alla luce diretta del sole.
- Collocare il prodotto in modo tale che non sia coperto per esempio da alberi e tettoie.
- Assicurarsi che il pannello non subisca l'influsso di un'altra fonte di luce, potrebbe inficiare il funzionamento del prodotto.

FUNZIONAMENTO

Il prodotto funziona grazie al sensore crepuscolare ed all'interruttore di accensione/spegnimento. La durata di illuminazione a batterie completamente cariche è di circa 6-8 ore.
Per il primo utilizzo, assicurarsi di spostare l'interruttore in posizione di accensione ON e posizionare il prodotto al sole. Nel caso in cui si sposti il prodotto sul tasto OFF, la lampada rimane spenta.

INSTALLAZIONE/SOSTITUZIONE DELLE BATTERIE

-Spegnere il prodotto, spostando l'interruttore su OFF (5)
-Svitare le viti del vano porta batterie e rimuovere il coperchio.
-Estrarre la batteria (6) e sostituirla con una batteria nuova e carica dello stesso tipo facendo attenzione alla corretta polarità.
-Rimettere il coperchio del vano porta batterie (4).
-Riavvitare saldamente le quattro viti.
-Mettere l'interruttore in posizione ON.

PROBLEMI E SOLUZIONI

Problema	Causa	Soluzione
I LED non si accendono.	L'ambiente è troppo luminoso o la lampada è esposta ad altre fonti d'illuminazione.	Cambiare la postazione (allontanarla da fonti di luce).
I LED emettono solo una luce fievole.	La batteria non è completamente carica o è difettata.	Ricaricare la batteria o sostituirla con una nuova.
I LED sono difettati.		I LED non possono essere sostituiti.

PULIZIA E MANUTENZIONE

I LED luminosi non sono sostituibili. La lampada solare non necessita di manutenzione.

Pulire regolarmente la lampada solare con un panno asciutto. In caso di sporco ostinato, utilizzare un panno leggermente inumidito, non usare detergenti aggressivi che possono compromettere il prodotto.

GARANZIA

L'apparecchio è garantito per un periodo di due anni dalla data di acquisto.
Fa fede la data riportata sullo scontrino/fattura.
In caso di difetto preesistente all'acquisto, viene garantita la sostituzione.
Non sono coperte da garanzie tutte le parti che dovessero risultare difettose a causa della negligenza o della trascuratezza nell'uso.
La garanzia è inoltre esclusa in tutti i casi di uso improprio dell'apparecchio ed in caso di un utilizzo di tipo professionale. Il venditore declina ogni responsabilità per eventuali danni che possano direttamente o indirettamente derivare a persone, cose e animali domestici da conseguenza della mancata osservanza di tutte le prescrizioni indicate nel manuale di istruzioni.

Il simbolo del cestino barrato riportato sull'apparecchio indica che il prodotto, alla fine della propria vita utile, dovendo essere trattato separatamente dai rifiuti domestici, deve essere conferito in un centro di raccolta differenziata per apparecchiature elettriche ed elettroniche oppure riconsegnato al rivenditore al momento dell'acquisto di una nuova apparecchiatura equivalente.
L'adeguata raccolta differenziata per l'avvio successivo dell'apparecchio al riciclaggio, al trattamento e allo smaltimento ambientalmente compatibile contribuisce ad evitare possibili effetti negativi sull'ambiente e sulla salute e favorisce il recupero dei materiali di cui è composto.
L'utente è responsabile del conferimento dell'apparecchio a fine vita alle appropriate strutture di raccolta.
Per informazioni più dettagliate inerenti i sistemi di raccolta disponibili, rivolgersi al servizio locale di smaltimento rifiuti, o al negozio dove è stato effettuato l'acquisto.
Chiunque abbandona o cestina questo apparecchio e non lo riporta in un centro di raccolta differenziata per rifiuti elettrici-elettronici è punito con la sanzione amministrativa pecuniaria prevista dalla normativa vigente in materia di smaltimento abusivo di rifiuti.

Anche le batterie esauste devono essere smaltite in rispetto delle normative ambientali in vigore, presso un centro di raccolta autorizzato, o depositate negli appositi contenitori presso il punto vendita dove è stato effettuato l'acquisto. Le batterie devono essere rimosse dall'apparecchio prima del suo smaltimento.
Non gettate le batterie esauste o danneggiate nei rifiuti domestici per non danneggiare l'ambiente.

CE

ITEM NO.140893.01

SPINSERVICE S.r.l.
Via Campalto 3/D - 37036 San Martino B.A.(VR)-Italy
www.europin.it - www.europin.si
MADE IN CHINA
Leggere e conservare. Read and keep for future reference.
Preberite in shranite. Pročitati i sačuvati.

A5 size/page 反面 back

GB

SET OF 3 LED SPOTLIGHTS IN THE SHAPE OF STONES

INSTRUCTION MANUAL

Before using your product, read the instructions provided in this manual carefully.
If the product is passed into the possession of a third party, ensure that they also receive the instruction manual.

SAFETY WARNINGS

WARNING: DANGER OF DEATH!
- Do not leave the batteries within the reach of children. Do not leave the batteries unsupervised in easily accessible areas, as they may be swallowed by children or pets.
- If a battery is swallowed, contact a doctor immediately!
- The product may not be used by children or by people with reduced physical, sensory or intellectual abilities, or those who do not have the necessary understanding of the appliance. In order for the appliance to be used by people in these categories, they must be supervised by somebody with responsibility for their safety. In any case, do not allow children to play with it.
- Never leave children unsupervised with the packaging material. There is a risk of suffocation caused by this material. Children often underestimate risks. Always keep children at an appropriate distance from the product.
- This product is not a toy, and must not be placed

within the reach of children. Children are unable to evaluate the risks associated with the use of electric products.
- Do not use the product in the case that it presents any defect.

RISK OF EXPLOSION!
- Do not use the LED spotlights in areas at risk of explosion, such as places where there are flammable powders or gases.
- Only use batteries of the type suggested. Other types of batteries may explode when charging.

Do not stare into the LED light.
Do not shine the ray of light into your own eyes or into the eyes of other people and/or animals.
Ensure that the panel is not covered, as this may prevent the spotlight from functioning correctly.
Temperatures impact the life of the batteries. If the product is not being used for a long period of time, clean it and store it in a dry place.
The LEDs are not replaceable.

BATTERY-RELATED WARNINGS
The batteries must never be exposed to sources of heat such as fire, the sun, or similar sources.
Remove the batteries if they begin to heat up, or if you know that the appliance will not be used for a long time.
- The batteries must be installed correctly in the

special battery compartment.
- When you remove the batteries at the end of their life or when damaged, dispose of them in accordance with current national regulations as described below.
- In the case that fluid leaks from the batteries, remove all of the batteries, taking care that the leaked fluid does not come into contact with skin or clothes.

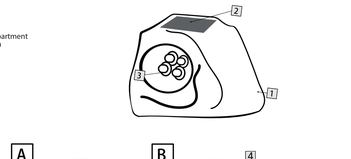
If the battery fluid does come into contact with skin or clothes, wash with water immediately.
Before inserting new batteries, clean the battery compartment thoroughly with a paper towel, and follow the battery manufacturer's recommendations for cleaning.

• Attention! Risk of explosion if the battery is replaced with an incorrect type.
Use and replace only batteries of the same size and type.
Incorrect use of the batteries can cause fluid leakage, overheating and explosion.
This fluid is corrosive and may be toxic.
It may cause burns to skin and eyes, and is harmful if ingested.
To reduce the risk of accidents:
• Keep the batteries out of the reach of children.
• Do not heat, open, pierce or cut the batteries, or throw them into the fire.
• Do not mix old and new batteries or batteries of

different types.
• Do not allow metal objects to come into contact with the terminals of the battery, as they may overheat and/or cause burns.

COMPONENTS

1. Stone
2. Solar panel
3. LED
4. Battery compartment
5. On/off switch
6. Batteries



INTENDED USE

The set of 3 spotlights is intended for outdoor environments. Other uses of or modifications to the product may create risks such as short circuit, fire, electric shock and damage to the product itself. The manufacturer accepts no responsibility for any damages caused by use which does not match the intended use. This product is not intended for professional use.

PACKAGE CONTENTS

Open the product and check the integrity of the product itself and the conditions of its components.

Set of 3 LED spotlights in the shape of stones
1 x 1.2V Ni-Mh AA/300mAh battery per spotlight
1 Instruction manual

TECHNICAL DATA

1 x 1.2V Ni-Mh AA/300mAh battery per spotlight
4 LEDs per lamp (not replaceable)
Nominal power: 0.06W per LED
Solar cell: 40mA
Dimensions: 13.5x9.5x11cm

FOR PROPER FUNCTIONING

Follow the points below carefully to ensure that the product functions properly:

- Choose a position where the solar panel can be exposed to direct sunlight.
- Place the product so that it is not covered, for example, by trees or canopies.
- Ensure that the panel is not impacted by other sources of light, which could hinder the product's functioning.

FUNCTIONING

The product functions thanks to a nightfall sensor and an on/off switch. With fully charged batteries, illumination can last for approximately 6-8 hours.
For the first use, make sure that the switch has been turned to the ON position and place the product in the sun. If the product is switched OFF, the lamp will not light up.

INSTALLING/REPLACING THE BATTERIES

- Turn the product off, by moving the switch to OFF (5).
- Loosen the screws of the battery compartment and remove the cover.
- Remove the battery (6) and replace it with a new, fully charged battery of the same type, ensuring that the polarity is correct.
- Replace the cover of the battery compartment (4).
- Screw the four screws back on tightly.
- Turn the switch to the ON position.

PROBLEMS AND SOLUTIONS

Problem	Cause	Solution
The LEDs do not switch on.	There is too much light in the environment or the lamp is exposed to other sources of illumination.	Change the position (remove from sources of light).
The LEDs only emit a weak light.	The battery is not fully charged or is defective.	Recharge the battery or replace it with a new one.
The LEDs are defective.		The LEDs cannot be replaced.

CLEANING AND MAINTENANCE

The light-up LEDs are not replaceable. The solar light does not require maintenance.

Clean the solar light regularly with a dry cloth. In the case of stubborn dirt, use a slightly damp cloth. Do not use aggressive detergents which may damage the product.

WARRANTY

The appliance is guaranteed for a period of two years from the date of purchase.
The date on the receipt/invoice is the warranty start date.
In cases of pre-existing defects, the appliance will be replaced.
The warranty does not cover parts rendered defective by negligence or carelessness.
Moreover, the warranty does not cover improper or professional use of the appliance. The seller shall not be liable for any damage that may result directly or indirectly to persons, property and pets as a result of non-compliance with any of the indications given in the owner's manual.

The crossed-out dustbin symbol appearing on the appliance indicates that, at the end of its life, the product must be treated separately from household waste, and delivered to a separate waste collection facility for electric and electronic equipment or returned to the retailer when purchasing a new, equivalent unit.
The correct separation of waste and the subsequent delivery of the unit for recycling, treatment and environmentally compatible disposal help to safeguard health and the environment; and promotes the reuse and/or recycling of materials contained in the unit.
The user is responsible for delivering the appliance to the appropriate collection facility at the end of its life. For more detailed information on available collection systems, contact your local waste disposal service or the shop where you purchased the product.
Dumping or inadequately disposing of this appliance, or failure to return it to a separate collection centre for electrical and electronic waste, is punishable with the administrative sanctions and fines envisaged by current law regarding waste disposal.

Even spent batteries must be disposed of in accordance with applicable environmental regulations at a waste collection facility, or placed in the special containers present in the store where the purchase was made. Batteries must be removed from the appliance before it is disposed of. Do not throw spent or damaged batteries into household waste as this may harm the environment.

CE

ITEM NO.140893.01

SPINSERVICE S.r.l.
Via Campalto 3/D - 37036 San Martino B.A.(VR)-Italy
www.europin.it - www.europin.si
MADE IN CHINA
Leggere e conservare. Read and keep for future reference.
Preberite in shranite. Pročitati i sačuvati.

A5 size/page 正面 front

SLO

KOMPLET 3 SVETILK V OBLIKI KAMNA

UPORABNIŠKI PRIROČNIK

Pred uporabo izdelka pozorno preberite navodila v pričujočem priročniku.
Če izdelek predate tretji osebi, ji izročite tudi priročnik.

VARNOSTNA OPOZORILA

OPOZORILO SMRTNA NEVARNOST!
- Baterij ne pustite na dosegu otrok. Baterij ne puščajte brez nadzora na enostavno dosegljivih mestih, saj jih otroci ali domače živali lahko po nesreči zaužijejo.
- V primeru zaužitja baterije se takoj posvetujte z zdravnikom!
- Uporaba izdelka ni dovoljena otrokom ali osebam z omejenimi telesnimi, čutnimi ali umskimi sposobnostmi oziroma osebam, ki se ne spoznajo na izdelek. Za uporabo izdelka s strani teh kategorij ljudi se zahteva nadzor osebe, ki je odgovorna za njihovo varnost; v vsakem primeru ne dovolite, da se otroci igrajo z izdelkom.
- Otrok nikoli ne puščajte brez nadzora okrog embalaže. Obstaja nevarnost zadušitve s tem materialom. Otroci pogosto podcenijo nevarnost. Otroci naj se zadržujejo na ustrezni razdalji od izdelka.
- Izdelek ni igrača, ne puščajte ga na dosegu otrok. Otroci niso sposobni presoditi nevarnosti, vezane

na uporabo električnih izdelkov.
- Izdelka ne uporabljajte, če je na kakršenkoli način poškodovan.

NEVARNOST EKSPLOZIJE!
- Diodnih svetilk ne uporabljajte na območjih, ki so podvržene nevarnosti eksplozij, kot so mesta, kjer je prisoten vnetljiv plin ali prah.
- Uporabljajte izključno baterije priporočene vrste. Druge vrste baterij lahko eksplodirajo v teku polnjenja.

Ne zrite v diodno svetlobo
Luči ne usmerjajte v svoje oči ali oči drugih ljudi in/ali živali.
Poskrbite, da panel ni pokrit; to lahko vpliva na pravilnost delovanja svetila.
Temperature vplivajo na trajanje baterije, v primeru, da izdelka dlje časa ne uporabljate, ga očistite in shranite na suho mesto.
Diodnih lučk ni mogoče zamenjati.

OPOZORILA ZA BATERIJO
Baterij ni dovoljeno izpostavljati toplotnim virom, kot so ogenj, sonce in podobni viri.
Odstranite baterije, če se začnejo segrevati ali če veste, da naprave ne boste dlje časa uporabljali.
- Baterije je potrebno namestiti pravilno v ustrezen predel za baterije.

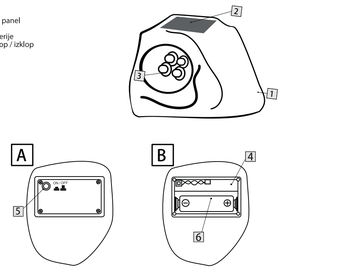
- Ko odstranite baterije, ker so prazne ali poškodovane, jih odložite v skladu z veljavnimi nacionalnimi zakoni, navedenimi v nadaljevanju.
- V primeru, da baterija pušča, odstranite vse baterije in poskrbite, da tekočina ne pride v stik s kožo ali oblačili.

Če pride tekočina baterije v stik s kožo ali oblačili, takoj izperite z vodo.
Pred vnosom novih baterij skrbno očistite predel za baterije s papirnato brisačo ali sledite navodilom za čiščenje proizvajalca baterij.

• Pozor! Nevarnost eksplozije, če baterijo zamenjate z neustrezno vrsto.
Uporabljajte in zamenjajte samo baterije istih dimenzij in vrste.
Neustrezna uporaba baterij lahko privede do puščanja tekočine, pregretja ali eksplozije.
Ta tekočina je jedka in je lahko strupena.
Lahko povzroči opekline kože in oči ter je škodljiva ob zaužitju.
Za zmanjšanje nevarnosti poškodb:
• Baterije hranite izven dosega otrok.
• Baterij ne segrevajte, jih ne odpirajte, luknjajte, režite in jih ne odvrzite v ogenj.
• Ne uporabljajte istočasno starih in novih baterij ali baterij različnih vrst.
• Ne puščajte v bližini kovinskih predmetov, ki bi lahko prišli v stik s terminali baterije in se zato segreli in/ali povzročili opekline.

SESTAVNI DELI

1. Kamen
2. Fotovoltaični panel
3. Dioda
4. Predel za baterije
5. Stikalo za vklop / izklop
6. Baterije



NAMEN UPORABE

Komplet 3 svetilk je namenjen uporabi na odprtem. Drugačna raba ali spremembe izdelka lahko predstavljajo tveganja, kot so kratki stik, požar, električni udar in poškodbe samega izdelka. Proizvajalec ne prevzema odgovornosti za morebitno škodo, ki je posledica uporabe naprave za namene, za katere ni predvidena. Izdelek ni namenjen profesionalni uporabi.

VSEBINA EMBALAŽE

Odprite izdelek in preverite njegovo celovitost ter stanje vseh komponent.

Komplet 3 diodnih svetilk v obliki kamna
1 baterija 1.2V Ni-Mh, AA /300 mAh na posamezno svetilko
1 Uporabniški priročnik

TEHNIČNI PODATKI

1 baterija 1.2V Ni-Mh / AA /300 mAh na posamezno svetilko
4 diode na posamezno svetilko (niso zamenljive)
Nominalna moč: 0.06 W na diodo
Fotovoltaična celica: 40 mA
Dimenzije: 13.5x9.5x11cm

ZA PRAVILNO DELOVANJE

Za pravilno delovanje izdelka dosledno upoštevajte naslednje točke:

- Izberite mesto, kjer bo fotovoltaični panel izpostavljen direktni sončni svetlobi.
- Izdelek namestite tako, da ga ne bodo pokrivala drevesa ali strehe.
- Poskrbite, da ne izdelek ne vpliva drugi svetlobni vir, ki lahko ovira delovanje izdelka.

DELOVANJE

Izdelek deluje s pomočjo senzorja za mrak in stikala za vklop/izklop. Trajanje osvetlitve pri popolnoma napolnjeni baterij je približno 6-8 ur.
Pri prvi uporabi se prepričajte, da je stikalo na vklopnem (ON) položaju, in izdelek namestite na sonce. Če stikalo postavite na izklopni (OFF) položaj, bo izdelek ostal ugasnjen.

NAMESTITEV/ZAMENJAVA BATERIJ

- Izklopite izdelek tako, da vklopno stikalo postavite na OFF (5).
- Odvijte vijak predela za baterije in odstranite pokrov.
- Odstranite baterije (6) in jo zamenjajte z novo polno baterijo iste vrste, upoštevajoč ustrezno polarnost.
- Ponovno namestite pokrov na predel za baterije (4).
- Dobro zatisnite vse štiri vijake.
- Stikalo postavite na položaj ON.

TEŽAVE IN REŠITVE

Težava	Vzrok	Rešitev
Diode se ne vključijo.	Okolje je presvetlo ali svetilka je izpostavljena drugim močnim svetlobnim virom.	Zamenjajte položaj (svetilko oddaljite od svetlobnega vira).
Diode oddajajo šibko svetlobo.	Baterija ni v celoti napolnjena ali je poškodovana.	Napolnite baterijo ali jo zamenjajte z novo.
Diode so poškodovane.		Diod ni mogoče zamenjati.

ČIŠČENJE IN VZDRŽEVANJE

Svetlobnih diod ni mogoče zamenjati. Sončna svetilka ne potrebuje vzdrževanja.

Sončno svetilko redno očistite s suho krpo. V primeru trdovratnih madežev uporabite rahlo navlaženo krpo, ne uporabljajte agresivnih detergentov, ki bi lahko poškodovali izdelek.

GARANCIJA

Naprava nosi garancijo za obdobje dveh let od datuma nakupa.
Velja datum na računu/fakturi.
V primeru napake, obstoječe pred nakupom, se zagotovi zamenjava.
Garancija ne pokriva delov, ki se poškodujejo zaradi malomarnosti pri uporabi.
Garancija zapade tudi v vseh primerih neustrezne uporabe naprave in v primerih uporabe naprave v profesionalne namene.
Prodajalec zavrača vsakršno odgovornost za morebitne direktne ali indirektne poškodbe ljudi, predmetov in domačih živali, ki so posledica neupoštevanja navodil iz uporabniškega priročnika.

Simbol prečrtane kante za smeti na napravi pomeni, da je napravo ob koncu njene življenjske dobe potrebno odložiti ločeno od gospodinjskih odpadkov;
Naprave je potrebno odnesti v središče za ločeno zbiranje električnih in elektronskih naprav ali jo vrniti prodajalcu v trenutku nakupa nove enakovredne naprave.
Ustrezno ločeno zbiranje odpadnih naprav za nadaljnje recikliranje, obdelavo ali odpravo na okolju prijazen način pripomore k preprečevanju morebitnih negativnih učinkov na okolje in zdravje ter k recikliranju materialov, ki napravo sestavljajo.
Uporabnik je dolžan odrabljeno napravo odnesti v ustrezno zbirno središče.
Za podrobnejše informacije glede razpoložljivih zbirnih sistemov se obrnite na lokalno komunalno službo ali trgovino, v kateri ste izdelek kupili.
Oseba, ki napravo zapusti ali odvrže z navadnimi odpadki in je ne odloži v središču za ločeno zbiranje električnih-elektronskih naprav, se kaznuje z denarno kaznijo v skladu z veljavnim zakonom o nepravilnem odlaganju odpadkov.

Tudi baterije je potrebno odstraniti v skladu z okoljskimi predpisi, ki veljajo, na recikliranje postaji, ali odlagajo v zabojnike v trgovino, kjer ste ga kupili.
Baterije je treba odstraniti iz aparata pred razpolago.
Ne mečite izrabljenih baterij v gospodinjske odpadke ali poškodovan, da ne škodujejo okolju.

CE

ITEM NO.140893.01

SPINSERVICE S.r.l.
Via Campalto 3/D - 37036 San Martino B.A.(VR)-Italy
www.europin.it - www.europin.si
MADE IN CHINA
Leggere e conservare. Read and keep for future reference.
Preberite in shranite. Pročitati i sačuvati.

A5 size/page 反面 back

HR

KOMPLET OD 3 LED SVJETLA U OBLIKU KAMENA

PRIRUČNIK S UPUTAMA

Prije nego što počnete koristiti vaš proizvod, pažljivo pročitajte upute sadržane u ovom priručniku.
Ako predate proizvod trećim osobama, uvjerite se da ste im predali i priručnik s uputama.

SIGURNOSNA UPOZORENJA

UPOZORENJE O SMRTNOJ OPASNOSTI!
- Ne ostavljajte baterije na dohvat djece. Ne ostavljajte baterije bez nadzora na lako pristupačnim mjestima jer bi ih djeca ili kućni ljubimci mogli progutati.
- U slučaju gutanja baterija,odmah kontaktirajte liječnika !
- Ne dopušta se korištenje proizvoda od strane djece ili osoba sa smanjenim tjelesnim, osjetilnim ili intelektualnim sposobnostima ili onih koji nemaju dovoljno znanja o uređaju. U slučaju korištenja uređaja od strane takvih osoba, potreban je nadzor osobe odgovorne za njihovu sigurnost a u svakom slučaju se ne smije dopustiti da se djeca igraju s njim.
- Nikada ne ostavljajte djecu bez nadzora s ambalažnim materijalom. Postoji rizik od gušenja zbog tog materijala. Vrlo često djeca potcjenjuju opasnosti. Držite djecu uvijek na prikladnoj udaljenosti od proizvoda.
- Ovaj proizvod nije igračka, on ne smije biti na

dohvat djece. Djeca nisu u stanju procijeniti opasnosti vezane za korištenje električnih proizvoda.
- Nemojte koristiti proizvod u slučaju da ima na sebi bilo kakave nedostatke.

OPASNOST OD EKSPLOZIJE!
- Nemojte koristiti LED svjetla u područjima u kojima postoji rizik od eksplozije, znači tamo gdje ima plina ili zapaljive prašine.
- Koristite samo baterije savjetovane vrste. Druge vrste baterija bi mogle eksplodirati u slučaju punjenja.

Nemojte gledati u LED svjetlo.
Ne usmjeravajte snop svjetlosti u vaše oče ili u oči drugih ljudi i/ili životinja.
Uvjerite se da panel nije pokriven, to može utjecati na pravilan rad reflektora.
Temperature utječu na trajnost baterija, u slučaju da se proizvod neće koristiti dulje vrijeme, očistite ga i pohranite na suhom mjestu.
LED svjetla se ne mogu zamijeniti.

UPOZORENJA ZA BATERIJE
Baterije se ne mogu izlagati izvorima svjetlosti kao što su vatra, sunce ili slični izvori.
Uklonite baterije ako se počnu pregrijavati ili ako znate da nećete koristiti uređaj dulje dulje vrijeme.
- Baterije se moraju instalirati na pravilan način u

prikladan pretinac za baterije.
- Kada uklanjate baterije jer su na kraju svog vijeka trajanja ili su oštećene, odložite ih u skladu s važećim propisima navedenim u nastavku.
- U slučaju da iz baterija curi tekućina, izvadite sve baterije, time ćete izbjeći da tekućina koja je iscurila dođe u dodir s kožom ili odjećom.

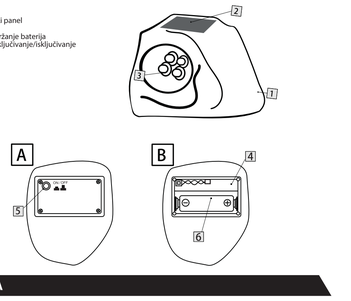
Ako tekućina koja je iscurila iz baterije dođe u dodir s kožom ili odjećom, odmah isperite vodom.
Prije umetanja novih baterija, dobro očistite pretinac za baterije papirnim ubrusom i slijedite preporuke proizvođača baterija za čišćenje.

• Upozorenje! Postoji opasnost od eksplozije ako se baterija zamijeni novom baterijom ali nepriklad ne vrste.
Koristite i zamijenite baterije samo onim iste veličine i vrste.
Korištenje nepriklad nih baterija može dovesti do curenja tekućine, pregrijavanja ili eksplozije.
Ta je tekućina korozivna i može biti otrovna.
Može uzrokovati opekline na koži i kože i očiju, te je štetna u slučaju gutanja.
Da biste smanjili rizik od nesretnih slučajeva:
• Držite baterije izvan dohvata djece.
• Nemojte zagrijavati,otvarati, bušiti, rezati ili bacati baterije u vatru .
• Nemojte miješati stare i nove baterije ili baterije različite vrste.

• Ne ostavljajte metalne predmete koji mogu doći u dodir s terminalima baterije jer bi se mogli pregrijati i/ili dovesti do opeklina.

SASTAVNI DIJELOVI

1. Kamen
2. Fotonaponski panel
3. LED svjetlo
4. Pretinac za držanje baterija
5. Sklopka za uključivanje/isključivanje
6. Baterije



NAMJENA

Komplet od 3 reflektora je namijenjen za vanjska okruženja.Ostale uporabe ili preinake na proizvodu mogu uključivati rizike kao što su kratki spoj, požar, strujni udar i oštećenje samog proizvoda. Proizvođač ne preuzima odgovornost za bilo kakvu štetu nastalu nepravilnom uporabom. Proizvod nije namijenjen za profesionalnu uporabu.

SADRŽAJ PAKIRANJA

Otvorite proizvod i uvjerite se da nije oštećen i provjerite stanje sastavnih dijelova.

Komplet od 3 LED reflektora u obliku kamena
1 Baterija x 1,2V Ni-Mh, AA/300mAh za svaki reflektor
1 Priručnik s uputama

TEHNIČKI PODACI

1 baterija x 1.2V Ni-Mh, AA/300mAh za svaki reflektor
4 LED svjetla za svaku lampu (ne mogu se zamijeniti)
Nazivna snaga: 0.06W svako LED svjetlo
Fotonaponska ćelija: 40mA
Dimenzije: 13.5x9.5x11cm

ZA PRAVILAN RAD

Pažljivo razmotrite sljedeće da biste postigli ispravan rad proizvoda:

- Odaberite mjesto na kojem će se fotonaponski panel moći izložiti izravnoj sunčevoj svjetlosti.
- Postavite proizvod na način da ga ne pokrivaju stabla ili nadstrešnice.
- Uvjerite se da panel nije pod utjecajem drugačijeg izvora svjetlosti jer bi to moglo utjecati na rad proizvoda.

RAD

Proizvod radi zahvaljujući senzoru za sumrak i sklopki za uključivanje/isključivanje, a trajanje osvjetljenja s potpuno napunjenim baterijama je oko 6-8 sati.
Prilikom prve uporabe, postavite sklopku u položaj ON (UKLJUČENO) i postavite proizvod na sunce. Ako premjestite sklopku na OFF (ISKLJUČENO), žarulja ostaje isključena.

INSTALACIJA/ZAMJENA BATERIJA

-Isključite proizvod na način da pomaknete sklopku na OFF (ISKLJUČENO) (5).
-Odvijte vijke pretinca za držanje baterija i skinite poklopac.
-Izvadite bateriju (6) i zamijenite je novom i punom ali iste vrste te pazite na ispravan polaritet.
-Vratite poklopac na pretinac za držanje baterija (4).
-Čvrsto zavijte četiri vijka.
-Stavite sklopku u položaj ON (UKLJUČENO).

PROBLEMI I RJEŠENJA

Problem	Uzrok	Rješenje
LED svjetla se ne uključuju.	Okruženje je presvijetlo ili je svjetiljka izložena drugim izvorima osvjetljenja.	Promijenite lokaciju (daleko od izvora svjetlosti).
LED svjetla stvaraju slabo osvjetljenje.	Baterija nije u potpunosti napunjena ili nije ispravna.	Napunite bateriju ili je zamijenite novom.
LED svjetla su neispravne.		LED svjetla se ne mogu zamijeniti.

ČIŠĆENJE I ODRŽAVANJE

LED svjetla se ne mogu zamijeniti. Solarna svjetiljka ne zahtijeva održavanje.

Redovito čistite solarnu svjetiljku suhom krpom, au slučaju tvrdokorne prljavštine koristite malo ovlaženu krpu, nemojte koristiti agresivne deterdžente koji mogu oštetiti proizvod.

JAMSTVO

Uređaj je pokriven jamstvom u trajanju od 3 godine polazeći od datuma kupnje.
To dokazuje datum naveden na računu/fakturi.
U slučaju neispravnosti koja je postojala prije isporuke, zajamčena je zamjena.
Neće biti pokriveni jamstvom oni dijelovi za koje se utvrdi da su neispravni zbog nemara ili neopreznе uporabe.
Jamstvo također ne pokriva sve slučajeve nepravilne uporabe ili bilo kakve primjere uporabe profesionalno tipa.
Prodavatelj odbija prihvatiti bilo kakvu odgovornost za štetu koja se može izravno ili neizravno nanijeti ljudima, imovini ili kućnim ljubimcima a koja je rezultat nepridržavanja svih uputa sadržanih u ovom priručniku.

Simbol prekrižene kante za smeće na uređaju ukazuje na to da se proizvod, na kraju korisnog vijeka trajanja, budući da se mora prikupiti odvojeno od kućnog otpada, mora odnijeti u centar za recikliranje električnih i elektroničkih uređaja ili donijeti na prodajno mjesto pri kupnji novog, ekvivalentnog uređaja.
Odgovarajuća odvojena prikupljanje za naknadno slanje uređaja za recikliranje, obradu i ekološki kompatibilno odlaganje pomaže u izbjegavanju mogućih negativnih utjecaja na okoliš i zdravlje te pogoduje